

# Baile Átha Troim: Baile Stairiúil na gCrann Troim

## Trim: Town of the Ford of the Elder Trees

EOCHAIR NA  
LÉARSCÁILE  
MAP LEGEND

- Conair Stairiúil Bhaile Átha Troim  
Trim Historic Trail
- Siúlóid Cois Abhann  
Chaisleán Bhaile Átha Troim  
Trim Castle River Walk
- Cosáin Féir  
Grass Pathways
- Bealach Isteach / Bealach Amach  
Entrance / Exit

### BAILE ÁTHA TROIM: BAILE STAIRIÚIL NA GCRANN TROIM

Ceann de na bailte oidhreachta is mó le rá, téann Baile Átha Troim siar chuig an 5ú haois, nuair a bhunaigh neacht Naomh Phódraig, Naomh Loman, eaglais anseo. Tagann ainm an bhaile ón áth a tógadh ann chomh maith leis na crainn a d'fhás timpeall air. Mar gheall ar an ngníomhaíocht agus caismirtí ar feadh na gcéadta idir na hAngla-Normannaigh agus na Gaeil, cruthaíodh bailiúchán iontach suimiúil de shainchomharthaí a atá suite os comhar na Bóinne.

Siúl an tsli chun go leor scéalta a fheiceáil, idir Reilig Mhaidilín, suíomh Ospidéal Lobhar Mháire Mhaigdiléana agus an t-aon bhearna geata atá fágtha ag an mbaile ag Geata na gCaorach, nó an Caisleán Angla-Normannach is mó in Éirinn, Caisleán Bhaile Átha Troim, a thóg Hugh De Lacy in 1173.

Féach thart ar Phríóireacht Eoin Baiste, áit inar thug Bráithre na Croise aire do na boicht agus do dhaoine breoite, nó bí ag spaisteoireacht in aice Mhainistir na Victoíríneach, áit inar maraíodh bráithre mar gheall ar dhiospóid a tharla le linn féasta in 1307. In Eaglais Pharóiste an Bhaile Nua, aimsíodh tú tuama an Fhir agus na Mná Éadmhaire. De réir an tseanchais, is féidir faithní a leigheas tríd an bhfaithne a thadhail le biorán agus é a fhágáil idir an bheirt.

Glac thart ar uair a chloig chun a bheith ag fámaireacht agus ag foghlaim faoin gcumbhacht agus glóir a chruthaigh na céadta bliana staire i mBaile Átha Troim.

### TRIM: TOWN OF THE FORD OF THE ELDER TREES

One of Ireland's most prominent heritage towns, Trim dates back to the 5th century, when St. Patrick's nephew, St. Loman, founded a church here. Trim earns its name from the Irish Baile Átha Troim, meaning Town of the Ford of the Elder Trees. Centuries of religious activity and historic clashes between the Anglo-Normans and Gaelic Irish have created a fascinating collection of landmarks standing mightily in the presence of the River Boyne.

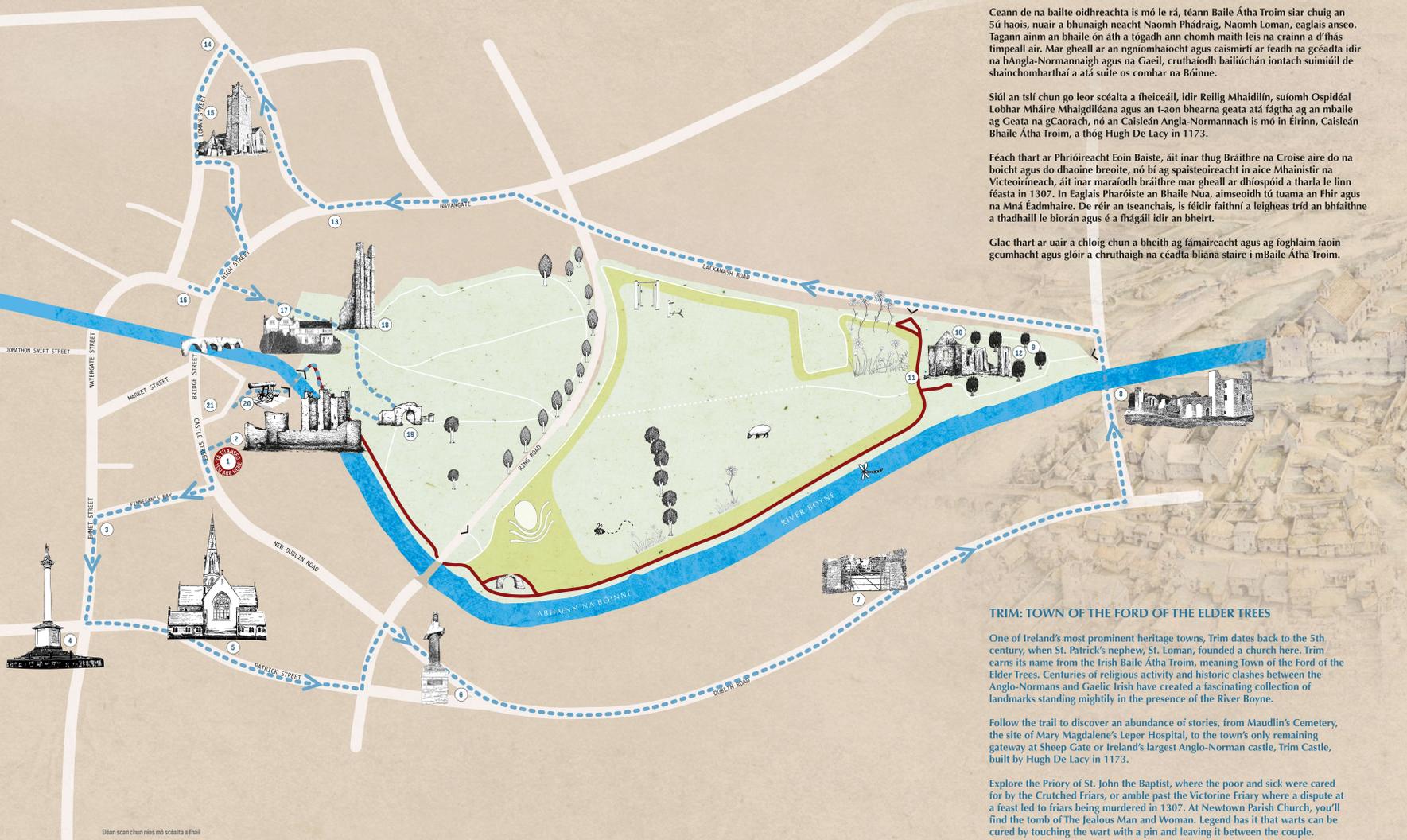
Follow the trail to discover an abundance of stories, from Maudlin's Cemetery, the site of Mary Magdalene's Leper Hospital, to the town's only remaining gateway at Sheep Gate or Ireland's largest Anglo-Norman castle, Trim Castle, built by Hugh De Lacy in 1173.

Explore the Priory of St. John the Baptist, where the poor and sick were cared for by the Crutched Friars, or amble past the Victorine Friary where a dispute at a feast led to friars being murdered in 1307. At Newtown Parish Church, you'll find the tomb of the Jealous Man and Woman. Legend has it that warts can be cured by touching the wart with a pin and leaving it between the couple.

Take an hour or so to wander and learn about the power and the glory that have shaped centuries of history in Trim.

### LÁITHREACHA STAIRIÚLA HISTORIC SITES

- 1 Ionad Cuirteoirí Bhaile Átha Troim  
Trim Visitor Centre
- 2 Caisleán Bhaile Átha Troim  
Trim Castle
- 3 Geata Bhaile Átha Cliath  
Dublin Gate
- 4 Leacht Wellington  
Wellington Monument
- 5 Teampall Phódraig  
St. Patrick's Church
- 6 Reilig Mhaidilín  
Maudlin's Cemetery
- 7 Geata an Mhacalla  
Echo Gate
- 8 Príóireacht Eoin Baiste  
Priory of St. John the Baptist
- 9 Tuama an Fhir agus na Mná Éadmhaire  
Tomb of the Jealous Man and Woman
- 10 Ardeaglais an Bhaile Nua  
Newtown Cathedral
- 11 Mainistir na Victoíríneach  
Victorine Friary
- 12 Eaglais an Bhaile Nua  
Newtown Church
- 13 Geata na hUaimhe  
Navangate
- 14 Geata Bhaile Átha Bui  
Athboy Gate
- 15 Ardeaglais Phódraig  
St. Patrick's Cathedral
- 16 An Sean-Phriosún  
The Old Gaol
- 17 Mainistir Naomh Muire  
St. Mary's Abbey
- 18 An Cloigtheach Bui  
Yellow Steeple
- 19 Geata na gCaorach  
Sheep Gate
- 20 An Gunna Mór  
The Cannon
- 21 Teach na Cúirte  
The Court House



Déan scán chun níos mó scobáta a fháil



Scan for more stories

Buíochas le: Kevin O'Brien as na tarraingtí Uimhne de Bhaile Átha Troim na meánaoise. Tagann na hionannála eile ó Luttrell Psalter, le caonchead Bhoard Leabharlann na Breataine. Gach cairt ar cosaint.

With thanks to Kevin O'Brien for the hand drawings of medieval Trim. Remaining images from Luttrell Psalter, courtesy of British Library Board. All rights reserved.



comhairle chontae na mí  
meath county council